СОГЛАШЕНИЕ ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ ОТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ, ОТКАЗЕ ОТ ПРЕТЕНЗИЙ, О ПРИНЯТИИ НА СЕБЯ РИСКОВ И ОБ ИЗБАВЛЕНИИ ОТ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ ПО ВОЗМЕЩЕНИЮ УЩЕРБА

(именуемое в дальнейшем «Соглашение об освобождении»)

ПОДПИСЫВАЯ НАСТОЯЩЕЕ СОГЛАШЕНИЕ ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ, ВЫ СОГЛАШАЕТЕСЬ НЕ ТРЕБОВАТЬ ВЫПОЛНЕНИЯ ИЛИ ОТКАЗАТЬСЯ ОТ ОПРЕДЕЛЕННЫХ ЗАКОННЫХ ПРАВ, В ТОМ ЧИСЛЕ ОТ ПРАВА НА ПРЕДЪЯВЛЕНИЕ ИСКА ЗА НЕБРЕЖНОСТЬ, НАРУШЕНИЕ ДОГОВОРА ИЛИ НАРУШЕНИЕ ЗАКОНА ОБ ОТВЕТСТВЕННОСТИ АРЕНДАТОРОВ (OCCUPIERS LIABILITY ACT) И ПРАВА НА КОМПЕНСАЦИЮ ВСЛЕДСТВИЕ НЕСЧАСТНОГО СЛУЧАЯ

ВНИМАТЕЛЬНО ОЗНАКОМЬТЕСЬ С ДОКУМЕНТОМ!

НАСТОЯЩЕЕ СОГЛАШЕНИЕ ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ ПРИМЕНЯЕТСЯ КО ВСЕМ ДАЛЬНЕЙШИМ СЛУЧАЯМ УЧАСТИЯ В МЕРОПРИЯТИЯХ НА ПРИРОДЕ

ИНИЦИАЛЫ

Имя	Фамилия		Имя		
Адрес	Улица, дом		Город	Провинция/штат/область	
	Страна	Почтовый индекс	Эл. почта (не обязательно)	Дата рождения: день/месяц/год	Возраст

КОМУ: R.K. Heli-Ski Panorama Inc., 1061819 Alberta Ltd., BOT Holdings Inc., Kananaskis Designs Limited, 1201112 AB Ltd., Mountain Air Helicopters Ltd., Intrawest ULC., Panorama Mountain Village Inc., Jonview Canada Inc., Stumboeck Club: 710057 Alberta Ltd., Glacier Helicopters Ltd., and any helicopter companies / travel agents / wholesale agents not named herein that provide services in connection with any R.K. Heli-Ski Trip,, HELICAT CANADA ASSOCIATION, ПРОИЗВОДИТЕЛЮ И ДИСТРИБЬЮТОРУ ЛАВИННЫХ СИСТЕМ С ВОЗДУШНЫМИ ПОДУШКАМИ, ЕГО ВЕЛИЧЕСТВУ КОРОЛЮ ПО ПРАВУ ПРОВИНЦИИ БРИТАНСКАЯ КОЛУМБИЯ и их соответствующим директорам, служащим, сотрудникам, проводникам, агентам, независимым подрядчикам, субподрядчикам, представителям, правопреемникам, правоприобретателям, другим посетителям и всем участникам хели-ски (именуемым в дальнейшем совместно **«Освобождаемые лица»**).

ОПРЕДЕЛЕНИЯ

В настоящем Соглашении об освобождении термин **«мероприятия на природе»** включает все мероприятия, размещение, перевозку, события и услуги, предоставляемые, устраиваемые, организовываемые, проводимые, спонсируемые или санкционируемые Освобождаемыми лицами, и включает, помимо прочего: катание на лыжах, сноубордах, снегоходах; пешие прогулки, прогулки на снегоступах и другие виды передвижений в дикой местности; аренду и использование лыж, сноубордов и другого оборудования; демонстрации; курсы ориентирования и обучения; погрузку и разгрузку вертолетов, ратраков, снегоходов и моторизированных транспортных средств, перемещение с их помощью, в них или возле них; а также другие действия, события или услуги, каким-либо образом связанные с мероприятиями на природе или касающиеся их.

ЛАВИННАЯ СИСТЕМА С ВОЗДУШНОЙ ПОДУШКОЙ

Лавинная система с воздушной подушкой («AAS») состоит из рюкзака со встроенной системой воздушной подушки, которую можно надуть, вручную потянув за ручку активации. Надутая лавинная система с воздушной подушкой помогает удерживать попавшего в лавину человека ближе к поверхности, что потенциально повышает шансы на выживание. Лавинная система с воздушной подушкой может не надуться и не защитить пользователя от травм при попадании в лавину.

ПРИНЯТИЕ НА СЕБЯ РИСКОВ – ЛАВИНЫ, ГОРНАЯ МЕСТНОСТЬ, ПОХОДЫ В ДИКОЙ ПРИРОДЕ, ПОГОДА И Т. П. Я осознаю, что мероприятия на природе связаны с рисками, опасностями и угрозами. В местности, используемой для мероприятий на природе, часто случаются лавины, которые могут быть вызваны силами природы или людьми, перемещающимися по местности. Я признаю и принимаю, что Освобождаемые лица не могут с уверенностью предсказать, безопасна ли горная местность для мероприятий на природе и может ли сойти лавина. Местность, используемая для мероприятий на природе, не контролируется, не помечается, не проверяется и включает множество рисков, опасностей и угроз, помимо связанных с лавинами. Они могут включать, помимо прочего: нависшие над пропастью снежные глыбы; расщелины; крутые обрывы; деревья, пустоты вокруг деревьев и пни; ручьи; камни; булыжники; лесные буреломы; ямы и впадины на поверхности или под поверхностью снега; изменчивые и сложные снеговые условия; снегоходные дороги и поперечные уклоны дороги, заборы и другие искусственные конструкции; погружение в снег; удары и столкновения с другими людьми, транспортными средствами и предметами; встречи с домашними животными или дикими зверями; потерю равновесия или управления; соскальзывания, спотыкания и падения; вероятность заблудиться или отделиться от своей группы или проводника; заражение инфекционными заболеваниями через вирусы, бактерии, паразитов и грибы, которые могут передаваться посредством прямого или непрямого контакта; неисправность оборудования; небрежность при оказании первой помощи; небрежность других лиц, включая других посетителей; и **НЕБРЕЖНОСТЬ СО СТОРОНЫ ОСВОБОЖДАЕМЫХ ЛИЦ. Я ПОНИМАЮ, ЧТО НЕБРЕЖНОСТЬ ВКЛЮЧАЕТ НЕВЫПОЛНЕНИЕ ОСВОБОЖДАЕМЫМИ ЛИЦАМИ РАЗУМНЫХ ДЕЙСТВИЙ С ЦЕЛЬЮ ОХРАНЫ ИЛИ ЗАЩИТЫ МЕНЯ ОТ РИСКОВ, ОПАСНОСТЕЙ И УГРОЗ, СВЯЗАННЫХ С МЕРОПРИЯТИЯМИ НА ПРИРОДЕ, ИЛИ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ МЕНЯ О НИХ.** Связь в горной местности затруднена, и при возникновении несчастного случая спасательные операции и медицинская помощь могут оказаться недоступными. Погодные условия в горах могут быть экстремальными и могут резко меняться без предупреждения, что делает перемещение на вертолетах, ратраках или снегоходах небезопасным.

Я ОСОЗНАЮ РИСКИ, ОПАСНОСТИ И УГРОЗЫ, СВЯЗАННЫЕ С МЕРОПРИЯТИЯМИ НА ПРИРОДЕ, И ДОБРОВОЛЬНО ПРИЗНАЮ И ПОЛНОСТЬЮ ПРИНИМАЮ НА СЕБЯ ВСЕ ПОДОБНЫЕ РИСКИ, ОПАСНОСТИ И УГРОЗЫ И ОБУСЛОВЛЕННУЮ ИМИ ВЕРОЯТНОСТЬ ПОЛУЧЕНИЯ ТРАВМ, СМЕРТЕЛЬНОГО ИСХОДА, ПОВРЕЖДЕНИЯ ИЛИ ПОТЕРИ ИМУЩЕСТВА.

СОГЛАШЕНИЕ ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ ОТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ, ОТКАЗЕ ОТ ПРЕТЕНЗИЙ, О ПРИНЯТИИ НА СЕБЯ РИСКОВ И ОБ ИЗБАВЛЕНИИ ОТ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ ПО ВОЗМЕЩЕНИЮ УЩЕРБА

(именуемое в дальнейшем «Соглашение об освобождении»)

ПОДПИСЫВАЯ НАСТОЯЩЕЕ СОГЛАШЕНИЕ ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ, ВЫ СОГЛАШАЕТЕСЬ НЕ ТРЕБОВАТЬ ВЫПОЛНЕНИЯ ИЛИ ОТКАЗАТЬСЯ ОТ ОПРЕДЕЛЕННЫХ ЗАКОННЫХ ПРАВ, В ТОМ ЧИСЛЕ ОТ ПРАВА НА ПРЕДЪЯВЛЕНИЕ ИСКА ЗА НЕБРЕЖНОСТЬ, НАРУШЕНИЕ ДОГОВОРА ИЛИ НАРУШЕНИЕ ЗАКОНА ОБ ОТВЕТСТВЕННОСТИ АРЕНДАТОРОВ (OCCUPIERS LIABILITY ACT) И ПРАВА НА КОМПЕНСАЦИЮ ВСЛЕДСТВИЕ НЕСЧАСТНОГО СЛУЧАЯ

ВНИМАТЕЛЬНО ОЗНАКОМЬТЕСЬ С ДОКУМЕНТОМ!

НАСТОЯЩЕЕ СОГЛАШЕНИЕ ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ ПРИМЕНЯЕТСЯ КО ВСЕМ ДАЛЬНЕЙШИМ СЛУЧАЯМ УЧАСТИЯ В МЕРОПРИЯТИЯХ НА ПРИРОДЕ

ИНИЦИАЛЫ

КОМУ: R.K. Heli-Ski Panorama Inc., 1061819 Alberta Ltd., BOT Holdings Inc., Kananaskis Designs Limited, 1201112 AB Ltd., Mountain Air Helicopters Ltd., Intrawest ULC., Panorama Mountain Village Inc., Jonview Canada Inc., Stumboeck Club: 710057 Alberta Ltd., Glacier Helicopters Ltd., and any helicopter companies / travel agents / wholesale agents not named herein that provide services in connection with any R.K. Heli-Ski Trip,, HELICAT CANADA ASSOCIATION, ПРОИЗВОДИТЕЛЮ И ДИСТРИБЬЮТОРУ ЛАВИННЫХ СИСТЕМ С ВОЗДУШНЫМИ ПОДУШКАМИ, ЕГО ВЕЛИЧЕСТВУ КОРОЛЮ ПО ПРАВУ ПРОВИНЦИИ БРИТАНСКАЯ КОЛУМБИЯ и их соответствующим директорам, служащим, сотрудникам, проводникам, агентам, независимым подрядчикам, субподрядчикам, представителям, правопреемникам, правоприобретателям, другим посетителям и всем участникам хели-ски (именуемым в дальнейшем совместно **«Освобождаемые лица»**).

УВЕДОМЛЕНИЕ О ПОВЫШЕННОМ РИСКЕ ДЛЯ СНОУБОРДИСТОВ И ЛЫЖНИКОВ, КАТАЮЩИХСЯ В СТИЛЕ ТЕЛЕМАРК

В отличие от горнолыжных ботинок/систем крепления, ботинки/системы крепления для сноубордов и некоторых видов лыж для телемарка не рассчитаны на отсоединение, не предназначены для отсоединения и не отсоединятся в обычных обстоятельствах. Использование сноубордистами и лыжниками, катающимися в стиле телемарк, страховочного пояса или удерживающего устройства без лыжных тормозов повышает риск не выжить при попадании в лавину.

СОГЛАШЕНИЕ ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ ОТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ, ОТКАЗЕ ОТ ПРЕТЕНЗИЙ И ОБ ИЗБАВЛЕНИИ ОТ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ ПО ВОЗМЕЩЕНИЮ УЩЕРБА

В обмен на получение мной от **ОСВОБОЖДАЕМЫХ ЛИЦ** разрешения участвовать в мероприятиях на природе, я настоящим соглашаюсь с нижеследующим:

1. **ОТКАЗАТЬСЯ ОТ ВСЕХ И ОТ ЛЮБОГО РОДА ПРЕТЕНЗИЙ**, которые у меня возникли или могут возникнуть в будущем к **ОСВОБОЖДАЕМЫМ ЛИЦАМ**, и **ОСВОБОДИТЬ ОСВОБОЖДАЕМЫХ ЛИЦ** от любого рода ответственности за любые убытки, ущерб, расходы или вред здоровью, включая смертельный исход, которые могут быть понесены мной или моими ближайшими родственниками в результате моего участия в мероприятиях на природе, **ПО ЛЮБОЙ ВОЗМОЖНОЙ ПРИЧИНЕ, ВКЛЮЧАЯ НЕБРЕЖНОСТЬ, НАРУШЕНИЕ ДОГОВОРА ИЛИ НАРУШЕНИЕ ЛЮБОГО ЗАКОННОГО ИЛИ ИНОГО ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ПО СОБЛЮДЕНИЮ ИНТЕРЕСОВ, ВКЛЮЧАЯ ОБЯЗАННОСТЬ ПРОЯВЛЯТЬ ДОЛЖНУЮ СТЕПЕНЬ ЗАБОТЫ В СООТВЕТСТВИИ С *ЗАКОНОМ ОБ ОТВЕТСТВЕННОСТИ АРЕНДАТОРОВ (OCCUPIERS LIABILITY ACT)* СВОДА ПЕРЕСМОТРЕННЫХ ЗАКОНОВ БРИТАНСКОЙ КОЛУМБИИ (REVISED STATUTES OF BRITISH COLUMBIA, R.S.B.C.) 1996 г., гл. 337, СО СТОРОНЫ ОСВОБОЖДАЕМЫХ ЛИЦ.** Я ПОНИМАЮ, ЧТО НЕБРЕЖНОСТЬ ВКЛЮЧАЕТ НЕВЫПОЛНЕНИЕ ОСВОБОЖДАЕМЫМИ ЛИЦАМИ РАЗУМНЫХ ДЕЙСТВИЙ С ЦЕЛЬЮ ОХРАНЫ ИЛИ ЗАЩИТЫ МЕНЯ ОТ РИСКОВ, ОПАСНОСТЕЙ И УГРОЗ, СВЯЗАННЫХ С УЧАСТИЕМ В МЕРОПРИЯТИЯХ НА ПРИРОДЕ, ИЛИ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ МЕНЯ О НИХ.
2. ОБЕСПЕЧИТЬ ОСВОБОЖДАЕМЫМ ЛИЦАМ ОГРАЖДЕНИЕ ОТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ И ИЗБАВЛЕНИЕ ОТ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ ПО ВОЗМЕЩЕНИЮ УЩЕРБА в отношении любого рода ответственности за любое повреждение имущества или нанесение вреда здоровью любой третьей стороны в результате моего участия в мероприятиях на природе.
3. В случае моей смерти или потери право- и дееспособности настоящее Соглашение об освобождении будет действовать в отношении моих наследников, ближайших родственников, душеприказчиков, управляющих делами, правопреемников и представителей и будет обязательным для них.
4. Настоящее Соглашение об освобождении и любые права, обязанности и обязательства между сторонами настоящего Соглашения об освобождении регулируются и трактуются исключительно в соответствии с законами Британской Колумбии и никакой другой юрисдикции.
5. Любые судебные разбирательства с участием сторон настоящего Соглашения об освобождении надлежит проводить исключительно в Британской Колумбии и в исключительной юрисдикции судов Британской Колумбии.

Заключая настоящее Соглашение об освобождении, я не полагаюсь ни на какие устные или письменные заверения или заявления, сделанные Освобождаемыми лицами в отношении безопасности мероприятий на природе, помимо изложенных в настоящем Соглашении об освобождении.

Я ПОДТВЕРЖДАЮ, ЧТО ОЗНАКОМЛЕН(-А) С НАСТОЯЩИМ СОГЛАШЕНИЕМ ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ И ПОНИМАЮ, ЧТО ПУТЕМ ПОДПИСАНИЯ НАСТОЯЩЕГО СОГЛАШЕНИЯ ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ Я ОТКАЗЫВАЮСЬ ОТ ОПРЕДЕЛЕННЫХ ЗАКОННЫХ ПРАВ, КОТОРЫЕ МОГУТ БЫТЬ У МЕНЯ ИЛИ У МОИХ НАСЛЕДНИКОВ, БЛИЖАЙШИХ РОДСТВЕННИКОВ, ДУШЕПРИКАЗЧИКОВ, УПРАВЛЯЮЩИХ ДЕЛАМИ, ПРАВОПРЕЕМНИКОВ И ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ В ОТНОШЕНИИ ОСВОБОЖДАЕМЫХ ЛИЦ. Я ПРИЗНАЮ, ЧТО НАСТОЯЩЕЕ СОГЛАШЕНИЕ ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ ПРИМЕНЯЕТСЯ КО ВСЕМ ДАЛЬНЕЙШИМ СЛУЧАЯМ УЧАСТИЯ В МЕРОПРИЯТИЯХ НА ПРИРОДЕ.

Датировано _____ числом _____20_____

Подпись посетителя	Подпись свидетеля
Имя печатными буквами	Имя свидетеля печатными буквами
	Подпись родителя или опекуна, если посетитель моложе 19 лет

2026-2027 Season

Office use only

Weight	Ability	Ski/SB/Own/Tele	Snow Pulse#